



Setup
Installation
Instalación

Logitech®
Desktop
Microphone



Safety

For the safety of you and your equipment, always follow these precautions:

- Keep your microphone away from heat sources, such as stoves, radiators and similar appliances.
- Keep your microphone away from sources of liquids, such as bathtubs and wash basins.
- Protect your microphone from dampness.
- Not recommended for small children. Children may choke through entanglement. May also contain small parts.

Mute Switch

On: Microphone is off

Off: Microphone is on



How To Use

Record an Audio File:

1. Go to Start, Programs, Accessories, Entertainment, Sound Recorder.
2. Position the microphone, click the RECORD button and record a voice file. Click the STOP button when finished. To hear what you recorded, click the PLAY button. If you hear your voice, the installation was successful.

Volume Adjustment:

Adjust the recording/playback volume using the volume slider in your computer's multimedia audio settings.

1. Go to Start, Settings, Control Panel, Sound Speech & Audio Devices, Audio and confirm that sound card is selected as the preferred device for sound recording. If not, click "apply" then "ok."

Windows® 2000 and Windows® Me:

Click the volume button in the Sound Recording section to launch the Volume Control Panel.

Windows® 98SE:

Click the button showing the slider and microphone.

2. On the Volume Slider Panel, make sure the Mute option is NOT selected. Adjust volume by dragging the slider as necessary Up is maximum volume and Down is minimum. Click "apply" then "ok."

Troubleshooting

Microphone does not record sound when connected to PC.

- Check all connections.
 - If you are running Windows®95 or later, check the microphone volume settings.
1. Go to Start button, Programs, Accessories, Multimedia, then Volume Control.
 2. Make sure Microphone Volume is set at least halfway and either Mute is unchecked or Select is checked.
 3. Go to Options, then Properties, select the circle next to Recording, and click OK.
 4. Go to Start button, Programs, Accessories, Multimedia, and open Sound Recorder to test microphone.



Sécurité

Pour votre propre sécurité et pour la sécurité de votre matériel, prenez toujours ces précautions:

- Eloignez le microphone de toute source de chaleur, telle que les poêles, les radiateurs et autres appareils du même type.
- Eloignez le micro de tout récipient contenant un liquide, tel qu'une baignoire ou un évier.
- Protégez le micro de l'humidité.
- Ne laissez pas le microphone à la portée des jeunes enfants, car les enfants risquent de suffoquer en s'étranglant avec les fils. Le produit peut également contenir de petits composants.

Témoin d'alimentation

On: le microphone est sous tension et en cours d'utilisation

Off: le microphone est hors tension



Mode d'emploi

Enregistrement d'un fichier audio:

1. Cliquez sur Démarrer, Programmes, Accessoires, Divertissement, Magnétophone.
2. Orientez le microphone, cliquez sur le bouton ENREGISTRER et procédez à l'enregistrement d'un fichier vocal. Cliquez sur le bouton ARRÊTER, une fois l'enregistrement terminé. Pour écouter le résultat de l'enregistrement, cliquez sur le bouton LIRE. Si vous entendez votre voix, cela signifie que l'installation a réussi.



Réglage du volume:

Réglez le volume de l'enregistrement ou de la lecture à l'aide du curseur du potentiomètre audio, situé dans les paramètres audio multimédias.

1. Cliquez sur Démarrer, Paramètres, Panneau de configuration, Sons et multimédia, Audio et vérifiez que USB Audio Device est sélectionné en tant que dispositif par défaut pour les enregistrements sonores. Si tel n'est pas le cas, sélectionnez-le, cliquez sur Appliquer, puis sur OK.

Windows® 2000 and Windows® Me:

Cliquez sur le bouton Volume dans la section Enregistrement des sons afin d'afficher le panneau Contrôle du volume.

Windows® 98SE:

Cliquez sur le bouton correspondant au potentiomètre et au microphone.

2. Dans le panneau contenant le potentiomètre audio, vérifiez que l'option Muet n'est PAS sélectionnée. Réglez le volume en faisant glisser le curseur vers le haut pour l'augmenter ou vers le bas pour le diminuer. Cliquez sur Appliquer, puis sur OK.

Dépannage

Le microphone n'enregistre pas le son s'il est connecté au PC.

- Vérifiez toutes les connexions.
 - Si vous utilisez Windows® 95 ou une version ultérieure, vérifiez les paramètres de volume du microphone.
1. Cliquez sur Démarrer, Programmes, Accessoires, Divertissement, puis Contrôle du volume.
 2. Assurez-vous que le Volume du Microphone est réglé sur le niveau intermédiaire et que Muet est décoché ou que Sélectionner est coché.
 3. Allez dans Options, puis dans Propriétés, activez l'option Enregistrement et cliquez sur OK.
 4. Cliquez sur Démarrer, Programmes, Accessoires, Divertissement et ouvrez le Magnétophone pour tester le microphone.



Seguridad

Por su propia seguridad y la del equipo, tome siempre las siguientes precauciones:

- Mantenga el micrófono alejado de todo tipo de fuentes de calor.
- No deje que el micrófono entre en contacto con agua.
- Proteja el micrófono de la humedad.
- No deje el micrófono al alcance de niños pequeños. Los cables pueden provocar estrangulamiento. Las piezas pequeñas también son peligrosas.

Indicador de encendido

Iluminado: micrófono encendido y en uso

Apagado: micrófono apagado



Utilización con sistemas

Grabación de un archivo de audio:

1. Haga clic en Inicio y seleccione Programas, Accesorios, Entretenimiento, Grabadora de sonidos.
2. Coloque el micrófono, haga clic en el botón de GRABACIÓN y grabe un archivo de voz. Haga clic en el botón de DETENCIÓN al terminar. Para oír el material grabado, haga clic en el botón de REPRODUCCIÓN. Si oye su voz grabada, la instalación se ha realizado satisfactoriamente.

Ajuste de volumen - Windows® 2000, Windows® Me, Windows® 98SE:

Ajuste el volumen de grabación/reproducción con el control deslizante correspondiente, en la configuración de audio multimedia de su ordenador:

1. Haga clic en el botón Inicio y seleccione Configuración, Panel de control, Dispositivos de sonido, audio y voz y Audio; asegúrese de que está seleccionada la opción de dispositivo de audio USB como dispositivo preferido para la grabación de sonido. De no ser así, selecciónelo, haga clic en Aplicar y luego en Aceptar.

Windows® 2000 and Windows® Me:

Haga clic en el botón de volumen, en la sección de grabación de sonido, para abrir el panel de control de volumen.

Windows® 98SE:

Haga clic en el botón del control deslizante y el micrófono.

2. En el panel del control deslizante de volumen, asegúrese de que la opción Silencio NO está seleccionada. Ajuste el volumen arrastrando el control deslizante, si es preciso. La posición superior es el volumen máximo y la inferior el mínimo. Haga clic en Aplicar y luego en Aceptar.

Resolución de problemas

El micrófono no graba sonidos cuando está conectado al PC.

- Compruebe todas las conexiones.
- Si trabaja con Windows® 95 o posterior, compruebe la configuración de volumen del micrófono.
 1. Haga clic en el botón Inicio y seleccione Programas, Accesorios, Entretenimiento para abrir la ventana de control de Volumen.
 2. Asegúrese de que el Volumen del micrófono está en la posición intermedia y la opción de silencio está desactivada o la de selección está activada.
 3. En el menú Opciones, seleccione Propiedades, active el botón de selección Grabación y haga clic en Aceptar.
 4. Haga clic en Inicio, Programas, Accesorios, Entretenimiento y abra la Grabadora de sonidos para probar el micrófono.



Limited Warranty

Logitech warrants that any hardware product accompanying this documentation shall be free from significant defects in material and workmanship for a period of one (1) year from the date of purchase. Logitech's limited warranty is nontransferable and is limited to the original purchaser. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary under local laws.

Remedies. Logitech's entire liability and your exclusive remedy for any breach of warranty shall be, at Logitech's option, to: (a) repair or replace the hardware, provided that the hardware is returned to the point of purchase or such other place as Logitech may direct, with a copy of the sales receipt, or (b) refund the price paid. Any replacement hardware will be warranted for the remainder of the original warranty period or thirty (30) days, whichever is longer. These remedies are void if failure of the hardware has resulted from accident, abuse, or misapplication, or any unauthorized repair, modification or disassembly. Upon request from Logitech, you must prove the date of original purchase of the hardware by a dated bill of sale or dated itemized receipt.

Disclaimer of warranty. The warranties expressly set forth in this agreement replace all other warranties. Logitech AND ITS SUPPLIERS expressly disclaim all other warranties, including, but not limited to, the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose and noninfringement of third-party rights with respect to the HARDWARE. No Logitech dealer, agent, or employee is authorized to make any modification, extension, or addition to this warranty. Some jurisdictions do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

Limitation of liability. In no event will Logitech or its suppliers be liable for any costs of procurement of substitute products or services, lost profits, loss of information or data, or any other special, indirect, consequential, or incidental damages arising in any way out of the sale of, use of, or inability to use any Logitech product or service, even if Logitech has been advised of the possibility of such damages. In no case shall Logitech's AND ITS SUPPLIERS' TOTAL liability exceed the actual money paid for the LOGITECH product OR SERVICE GIVING RISE TO THE LIABILITY. Some jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. The above limitations will not apply in case of personal injury where and to the extent that applicable law requires such liability.

Garantie limitée

Logitech certifie que les produits matériels correspondant à cette documentation sont exempts de tout défaut de fabrication et sont garantis pendant une période d'un (1) an à compter de la date d'achat. La garantie Logitech est limitée à l'acheteur initial et ne peut faire l'objet d'un transfert. La présente garantie vous confère des droits légaux spécifiques, dont certains peuvent varier d'un pays à un autre.

Recours. En cas de rupture de garantie, l'intégralité de la responsabilité de Logitech et votre recours exclusif consisteront, à la discrétion de Logitech, à: (a) réparer ou remplacer le matériel, sous réserve qu'il soit renvoyé au point de vente ou à tout autre lieu indiqué par Logitech, accompagné d'une copie du justificatif d'achat, ou (b) rembourser le prix d'achat. Tout matériel remplacé sera garanti jusqu'à échéance de la garantie d'origine ou pour une durée de trente (30) jours, selon la période la plus longue. Ces recours sont nuls à la défallence du matériel est due à un accident, à un mauvais traitement, à une utilisation inappropriée ou à des réparations, modifications ou démontages non autorisés. A la demande de Logitech, vous devez prouver la date de l'achat original du matériel avec une facture datée de la vente ou un reçu détaillé et daté.

Renonciation de garantie. LES GARANTIES PREVUES DANS CET ACCORD REMPLACENT TOUTES LES AUTRES GARANTIES. Logitech ET SES FOURNISSEURS excluent expressément toutes autres garanties, y compris et sans que cette énumération soit limitative, toutes garanties implicites du caractère adéquat pour la commercialisation ou un usage particulier, ainsi que les garanties de respect des droits des tiers concernant le MATÉRIEL. Aucun distributeur, agent ou employé de Logitech n'est autorisé à effectuer des modifications, des extensions ou des ajouts dans cette garantie. Certaines juridictions ne reconnaissent pas les limitations de durée des garanties implicites; il est donc possible que la limitation susmentionnée ne s'applique pas à votre cas.

LIMITES DE RESPONSABILITÉ. Logitech ou ses fournisseurs ne sauraient être tenus responsables des coûts d'approvisionnement en produits ou services de remplacement, du manque à gagner, de la perte d'informations ou de données, ou de tout autre dommage particulier, indirect, consécutif ou accessoire découlant de la vente, de l'utilisation ou de l'impossibilité d'utiliser un produit ou un service Logitech, même si Logitech a été informée de l'éventualité de tels dommages. La responsabilité de Logitech ET DE SES FOURNISSEURS ne saurait en aucun cas dépasser le montant déboursé pour l'acquisition du produit ou du SERVICE LOGITECH LUI DONNANT LIEU. Certaines juridictions n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou consécutifs; il est donc possible que la limitation ou l'exclusion susmentionnée ne s'applique pas à votre cas. Les limites susmentionnées ne s'appliqueront pas en cas de préjudice corporel lorsque et dans la mesure où la législation en vigueur prévoit l'existence de cette responsabilité.

Garantía limitada

Logitech garantiza la ausencia de anomalías importantes en lo referente a los materiales y fabricación de todos los productos de hardware suministrados con este documento durante un periodo de uno (1) año a partir de la fecha de adquisición del producto. La garantía limitada de Logitech es intransferible y protege exclusivamente al comprador original. Esta garantía otorga al usuario derechos legales específicos; puede que posea otros derechos que variarán de acuerdo con la legislación local.

Indemnización. La responsabilidad total de Logitech y la única indemnización a la que el usuario tendrá derecho en caso de incumplimiento de la garantía consistirá, a discreción de Logitech, en: (a) la reparación o sustitución del hardware, siempre y cuando éste se devuelva al punto de venta, o cualquier otro lugar que Logitech indique, junto con una copia del recibo de compra o (b) el reembolso del importe abonado. Los productos de hardware suministrados para reemplazar al producto original tendrán una garantía equivalente al periodo restante de la garantía original o a un periodo de treinta (30) días, prevaleciendo el periodo más largo. Estas disposiciones carecen de validez en aquellos casos en los que el hardware haya resultado dañado como consecuencia de un accidente o el uso indebido o incorrecto del producto, o a reparaciones, modificaciones o montajes no autorizados. En caso de que Logitech lo solicitara, deberá demostrar la fecha de compra original del hardware mediante un comprobante de compra fechado o un recibo detallado y fechado.

RENUNCIACIÓN DE GARANTÍA. LAS GARANTÍAS DETALLADAS EN EL PRESENTE CONTRATO SUSTITUYEN A TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS. Logitech Y SUS PROVEEDORES rechazan expresamente el resto de garantías, incluidas, pero sin limitarse a, las garantías implícitas de comercialización y adecuación para un uso específico, y la garantía de no infracción de los derechos de terceros respecto al HARDWARE. Ningún distribuidor, representante o empleado de Logitech está autorizado a aplicar modificaciones, ampliaciones o adiciones a esta garantía. Dado que en algunas jurisdicciones no se permiten las limitaciones de duración de una garantía, puede que las restricciones expuestas arriba no le sean aplicables.

LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD. En ningún caso se podrá considerar a Logitech ni a sus proveedores responsables de ningún coste incurrido durante el abastecimiento o sustitución de productos o servicios, ni por la pérdida de beneficios, información ni datos, ni por ningún otro daño especial, indirecto, resultante o fortuito derivado en cualquier forma de la venta, el uso o la imposibilidad de uso de un producto o servicio de Logitech, incluso cuando se haya notificado a Logitech la posibilidad de tales daños. La responsabilidad de LOGITECH Y SUS PROVEEDORES se limitará, en todos los casos, al importe real abonado por los productos o SERVICIOS EN CUESTIÓN. Dado que en algunas jurisdicciones no se permiten las exclusiones o limitaciones de responsabilidad por daños resultantes o fortuitos, puede que las limitaciones expuestas arriba no le sean aplicables. Así, la limitación anterior carecerá de validez en el caso de lesiones personales, en las que y en la medida en la que la ley vigente exija tal responsabilidad.

Country	Address	Infoline Product Information	Hotline Technical Help
EUROPEAN, MIDDLE EASTERN & AFRICAN HEADQUARTERS LOGITECH Trading S.A.	Moulin-du-Choc CH 1127 Romanel-sur-Morges	+41 (0) 21 863 54 00 English FAX +41 (0) 21 863 54 02	+41 (0) 21 863 54 01 English FAX +41 (0) 21 863 54 02
CORPORATE HEADQUARTERS LOGITECH Inc.	6505 Kaiser Drive USA Fremont, CA 94555	(800) 231-7717	+1 702 269 3457
ASIAN PACIFIC HEADQUARTERS LOGITECH Far East Ltd.	#2 Creation Road IV Science-Based - Industrial Park ROC Hsinchu, Taiwan		+886 (2) 27466601 x2206
AUSTRALIA LOGITECH Australia Computer Peripherals Pty Ltd.	Level 2, 633 Pittwater Road AUS Dee Why NSW 2099, Australia		+61 (02) 9804 6968 +61 (02) 9972 3561
CANADA Sales & Marketing Office	5025 Orbitor Dr., Bldg. 6, Suite 200 CDN Mississauga, ON L4W 4Y5	(800) 231-7717	+1702 269 3457
JAPAN LOGICOOL Co. Ltd.	Ryoshin Ginza East Mirror Bldg., 7F 3-15-10 Ginza Chuo-ku, Tokyo, Japan 104-0061		+81 (3) 3543 2122 FAX +81 (3) 3543 2911
ITALIA LOGITECH Italia S.r.l	Centro Direzionale Colleoni Palazzo Andromeda 3 I.20041 Agrate Brianza, MI	+39-02 215 1062	+39-02 214 0871
In LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN	Contact your local authorized distributor, or call our Customer Support Hotline in the USA		+1 702 269 3457





www.logitech.com

©2004 Logitech. All rights reserved. Logitech, the Logitech logo, and other Logitech marks are owned by Logitech and may be registered. All other trademarks are the property of their respective owners. Logitech assumes no responsibility for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without notice.

© 2004 Logitech. Tous droits réservés. Logitech, le logo Logitech et les autres marques Logitech sont la propriété exclusive de Logitech et sont susceptibles d'être des marques déposées. Toutes les autres marques sont la propriété exclusive de leurs détenteurs respectifs. Logitech décline toute responsabilité en cas d'erreurs dans ce manuel. Les informations énoncées dans le présent document peuvent faire l'objet de modifications sans avis préalable.

© 2004 Logitech. Reservados todos los derechos. Logitech, el logotipo de Logitech y las demás marcas de Logitech pertenecen a Logitech y pueden estar registradas. Las demás marcas comerciales pertenecen a sus respectivos propietarios. Logitech no asume ninguna responsabilidad por la presencia de posibles errores en el presente manual. La información aquí contenida está sujeta a posibles cambios sin previo aviso.

655099-0403